

# MEDION®

## Bedienungsanleitung



**2in1 Mikrowelle 20 L**  
**MEDION® MD 10755**



---

# Inhaltsverzeichnis

<b>1.</b>	<b>Informationen zu dieser Bedienungsanleitung .....</b>	<b>5</b>
1.1.	Zeichenerklärung .....	5
<b>2.</b>	<b>Sicherheitshinweise .....</b>	<b>7</b>
2.1.	Bestimmungsgemäßer Gebrauch .....	7
2.2.	Sicherheit von Kindern und Personen .....	8
2.3.	Allgemeine Sicherheit .....	9
2.4.	Heiße Oberflächen .....	12
2.5.	Besondere Sicherheitshinweise im Umgang mit Mikrowellen .....	15
2.6.	Sicherheitshinweise zum Erhitzen von Flüssigkeiten .....	16
2.7.	Gerät reinigen und pflegen .....	17
<b>3.</b>	<b>Lieferumfang .....</b>	<b>18</b>
<b>4.</b>	<b>Über Mikrowellen .....</b>	<b>18</b>
4.1.	Die Wirkung von Mikrowellen auf Lebensmittel .....	18
4.2.	Das Mikrowellengerät .....	19
<b>5.</b>	<b>Kochen und Garen mit der Mikrowelle .....</b>	<b>19</b>
5.1.	Mikrowellentaugliche Materialien .....	20
5.2.	Bedingt geeignete Materialien .....	20
5.3.	Nicht geeignete Materialien .....	21
<b>6.</b>	<b>Geräteteile .....</b>	<b>22</b>
<b>7.</b>	<b>Vor dem ersten Gebrauch .....</b>	<b>24</b>
7.1.	Gerät aufstellen .....	25
7.2.	Gerätetür öffnen/schließen .....	25
7.3.	Erstreinigung des Gerätes .....	25
7.4.	Gerät leer aufheizen .....	26
7.5.	Uhrzeit einstellen .....	26
7.6.	Kindersicherung .....	27
<b>8.</b>	<b>Bedienung .....</b>	<b>27</b>
8.1.	Garen mit Mikrowellenenergie .....	28
8.2.	Schnellstart .....	28
8.3.	Programm unterbrechen .....	29
8.4.	Auftauen nach Gewicht .....	29
8.5.	Auftauen nach Zeit .....	30
8.6.	Grillbetrieb .....	31
8.7.	Kombinationsbetrieb Mikrowelle und Grill .....	32
8.8.	Nutzen mehrerer Programme .....	33
8.9.	Automatisches Kochen und Garen .....	34
8.10.	Programm A10 Sterilisation .....	36
8.11.	Programm A11 Geruchsneutralisation .....	36
8.12.	Startzeitverzögerung .....	37
8.13.	Ende des Garvorgangs .....	37

---

<b>9.</b>	<b>Reinigen und Pflegen .....</b>	<b>38</b>
<b>10.</b>	<b>Längerer Nichtgebrauch .....</b>	<b>39</b>
<b>11.</b>	<b>Abhilfe bei Störungen .....</b>	<b>39</b>
<b>12.</b>	<b>Entsorgung.....</b>	<b>40</b>
<b>13.</b>	<b>Technische Daten.....</b>	<b>40</b>
<b>14.</b>	<b>EU-Konformitätsinformation.....</b>	<b>41</b>
<b>15.</b>	<b>Serviceinformationen .....</b>	<b>41</b>
<b>16.</b>	<b>Impressum.....</b>	<b>42</b>
<b>17.</b>	<b>Datenschutzerklärung .....</b>	<b>43</b>

---

# 1. Informationen zu dieser Bedienungsanleitung



Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit dem Gerät.

Lesen Sie vor Inbetriebnahme die Sicherheitshinweise und die gesamte Anleitung aufmerksam durch. Beachten Sie die Warnungen auf dem Gerät und in der Bedienungsanleitung.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung immer in Reichweite auf. Wenn Sie das Gerät verkaufen oder weitergeben, händigen Sie unbedingt auch diese Bedienungsanleitung aus, da sie ein wesentlicher Bestandteil des Produktes ist.

## 1.1. Zeichenerklärung

Ist ein Textabschnitt mit einem der nachfolgenden Warnsymbole gekennzeichnet, muss die im Text beschriebene Gefahr vermieden werden, um den dort beschriebenen, möglichen Konsequenzen vorzubeugen.



### **GEFAHR!**

Warnung vor unmittelbarer Lebensgefahr!



### **WARNUNG!**

Warnung vor möglicher Lebensgefahr und/oder schweren, irreversiblen Verletzungen!



### **VORSICHT!**

Warnung vor möglichen mittelschweren und/oder leichten Verletzungen!



### **HINWEIS!**

Hinweise beachten, um Sachschäden zu vermeiden!



Weiterführende Informationen für den Gebrauch des Gerätes!



Hinweise in der Bedienungsanleitung beachten!



## **WARNUNG!**

Warnung vor Gefahr durch elektrischen Schlag!



## **VORSICHT!**

Gefahr durch heiße Oberflächen!



## **WARNUNG!**

Warnung vor Gefahr durch explosionsgefährliche Stoffe!

- Aufzählungspunkt / Information über Ereignisse während der Bedienung
- ▶ Auszuführende Handlungsanweisung
- Auszuführende Handlungsanweisung zur Vermeidung von Gefahren

### **Symbol Schutzerdung (bei Schutzklasse I)**



Elektrogeräte der Schutzklasse I sind Elektrogeräte, die durchgehend mindestens Basisisolierung haben und entweder einen Gerätestecker mit Schutzkontakt oder eine feste Anschlussleitung mit Schutzleiter haben.



Symbol für Wechselstrom



### **CE-Kennzeichnung**

Mit diesem Symbol markierte Produkte erfüllen die Anforderungen der EU-Richtlinien (siehe Kapitel „EU-Konformitätsinformation“).

### **Kennzeichnung von Verpackungsmaterialien bei der Mülltrennung**



Kennzeichnung mit den Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe



Der Grüne Punkt kennzeichnet Verkaufsverpackungen, die vom dualen Sammel- und Verwertungssystem gemäß Verpackungsverordnung entsorgt bzw. recycelt werden.



Verpackung umweltgerecht entsorgen (siehe Kapitel „Entsorgung“)



Gerät umweltgerecht entsorgen (siehe Kapitel „Entsorgung“)



## 2. Sicherheitshinweise

WICHTIGE SICHERHEITSANWEISUNGEN – SORGFÄLTIG LESEN  
UND FÜR DEN WEITEREN GEBRAUCH AUFBEWAHREN!

### 2.1. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Die Mikrowelle darf nur zum Erwärmen von dafür geeigneten Lebensmitteln in geeigneten Garbehältern und Geschirr verwendet werden. Sie darf nicht im Freien verwendet werden. Dieses Gerät ist dazu bestimmt, im Privathaushalt und ähnlichen Haushaltsanwendungen verwendet zu werden, wie beispielsweise

- in Küchen für Mitarbeiter in Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen;
- in landwirtschaftlichen Anwesen;
- von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen;
- in Frühstückspensionen.

Das Gerät ist nicht für den Gebrauch im gewerblichen, industriellen Bereich oder im Laborbereich bestimmt.

■ Bitte beachten Sie, dass im Falle des nicht bestimmungsgemäßen Gebrauchs die Haftung erlischt.

- 
- Beachten Sie alle Informationen in dieser Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise. Jede andere Bedienung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Personen- oder Sachschäden führen.

## 2.2. Sicherheit von Kindern und Personen



### **WARNUNG!**

#### **Verletzungsgefahr!**

Verletzungsgefahr für Kinder und Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten (beispielsweise teilweise Behinderte, ältere Personen mit Einschränkung ihrer physischen und mentalen Fähigkeiten) oder Mangel an Erfahrung und Wissen (beispielsweise ältere Kinder).

- Gerät und Zubehör an einem für Kinder unerreichbaren Platz aufbewahren.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei, denn sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt.
- Kinder jünger als 8 Jahre sind vom Gerät und der Anschlussleitung fernzuhalten.



## **GEFAHR!**

### **Verletzungsgefahr!**

Es besteht Erstickungsgefahr durch Verschlucken oder Einatmen von Kleinteilen oder Folien.

- Alle verwendeten Verpackungsmaterialien (Beutel, Polystyrolstücke usw.) nicht in der Reichweite von Kindern lagern.
- Kinder nicht mit dem Verpackungsmaterial spielen lassen.

## **2.3. Allgemeine Sicherheit**



## **WARNUNG!**

### **Warnung vor Gefahr durch elektrischen Schlag!**

Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags durch stromführende Teile.

- Vor dem ersten Gebrauch und nach jeder Benutzung die Mikrowelle sowie das Netzkabel auf Beschädigungen überprüfen.
- Mikrowelle nicht in Betrieb nehmen, wenn die Mikrowelle oder das Netzkabel sichtbare Schäden aufweist.
- Sicher stellen, dass das Netzkabel unbeschädigt ist und nicht unter der Mikrowelle oder über heiße Flächen oder scharfe Kanten verläuft.
- Wickeln Sie das Netzkabel vollständig ab.
- Knicken oder quetschen Sie das Netzkabel nicht.
- Wenn Sie einen Transportschaden feststellen, wenden Sie sich umgehend an den Service.
- Schließen Sie die Mikrowelle nur an eine ordnungsgemäß installierte, geerdete und elektrisch abgesicherte Steckdose an. Die Netzspannung muss den technischen Daten des Gerätes entsprechen.
- Für den Fall, dass Sie die Mikrowelle schnell vom Netz nehmen müssen, muss die Steckdose frei zugänglich sein.



## **WARNUNG!**

### **Verletzungsgefahr!**

Es besteht Verletzungsgefahr durch Mikrowellenstrahlung.

- Mikrowellenstrahlung kann bei Beschädigungen des Geräts durch eine Leckage nach außen dringen. Beschädigungen am Netzkabel können einen elektrischen Schlag verursachen.
- **WARNUNG!** Bei Beschädigungen am Gehäuse, an Abdeckungen, an der Garraumtür, Türdichtungen oder am Türverschluss die Mikrowelle auf keinen Fall in Betrieb nehmen. In diesem Fall sofort das Netzkabel am Stecker aus der Schutzkontaktsteckdose ziehen. Nehmen Sie die Mikrowelle nicht mehr in Betrieb, bevor es von einer dafür ausgebildeten Person repariert wurde.
- **WARNUNG!** Es ist gefährlich für alle anderen, außer für eine dafür ausgebildete Person, irgendwelche Wartungs- oder Reparaturarbeit auszuführen, die die Entfernung einer Abdeckung erfordert, die den Schutz gegen Strahlenbelastung durch Mikrowellenenergie sicherstellt.
- Auf keinen Fall selbstständig Veränderungen an der Mikrowelle vornehmen oder versuchen, ein Geräteteil selbst zu öffnen und/oder zu reparieren. Mikrowelle und Netzkabel ausschließlich durch eine dafür qualifizierte Fachwerkstatt in stand setzen lassen oder an den Service wenden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- Keine Abdeckungen im Innenraum der Mikrowelle oder die Innenfolie des Sichtfensters entfernen, da sonst Mikrowellenstrahlung austreten kann.
- Verwenden Sie nur von uns gelieferte oder genehmigte Ersatz- und Zubehörteile.

---

Die Mikrowelle darf nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht oder unter fließendes Wasser gehalten werden oder in feuchten Räumen verwendet werden, da dies zu einem Stromschlag führen kann.

- Ziehen Sie den Netzstecker der Mikrowelle aus der Steckdose,
  - wenn Sie das Gerät reinigen,
  - wenn in das Gerät Flüssigkeit eingedrungen ist,
  - bei fehlender Aufsicht,
  - wenn Sie das Gerät nicht mehr gebrauchen.
- Die Mikrowelle gegen Tropf- und Spritzwasser schützen. Vermeiden Sie Berührungen mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten. Halten Sie das Gerät, das Netzkabel und den Netzstecker fern von Waschbecken, Spülen oder Ähnlichem. Sollte einmal Flüssigkeit ins Gerät eingedrungen sein, sofort den Netzstecker aus der Schutzkontaktsteckdose ziehen. Lassen Sie das Gerät durch eine dafür qualifizierte Fachwerkstatt überprüfen.
- Das Gerät oder das Netzkabel niemals mit nassen Händen berühren.



**WARNUNG!**

**Explosionsgefahr!**

Bei Betrieb in explosionsgefährdeter Umgebung besteht Explosionsgefahr!

- Benutzen Sie das Gerät nicht in explosionsgefährdeten Bereichen. Hierzu zählen z. B. Tankanlagen, Kraftstofflagerbereiche oder Bereiche, in denen Lösungsmittel verarbeitet werden. Auch in Bereichen mit teilchenbelasteter Luft (z. B. Mehl- oder Holzstaub) darf dieses Gerät nicht verwendet werden.



## **HINWEIS!**

### **Möglicher Sachschaden!**

Gefahr von Geräteschaden durch unsachgemäße Aufstellung.

- Die Mikrowelle auf eine ebene, stabile Fläche stellen, die das Eigengewicht des Geräts samt dem Höchstgewicht der darin zubereiteten Nahrungsmittelmenge tragen kann.
- Betreiben Sie das Gerät ausschließlich in Innenräumen.
- Setzen Sie das Gerät keinen extremen Bedingungen aus. Zu vermeiden sind:
  - Hohe Luftfeuchtigkeit oder Nässe,
  - extrem hohe oder tiefe Temperaturen,
  - direkte Sonneneinstrahlung,
  - offenes Feuer.
- Die Mikrowelle nicht in der Nähe von Wärmequellen aufstellen.

Chemische Zusätze in Möbelbeschichtungen können das Material der Gerätefüße angreifen und Rückstände auf der Möbeloberfläche verursachen.

- Stellen Sie das Gerät ggf. auf eine hitzeunempfindliche Unterlage.

## **2.4. Heiße Oberflächen**



### **WARNUNG!**

#### **Verletzungsgefahr!**

Während des Gebrauchs werden das Gerät und seine berührbaren Teile heiß. Es besteht Verletzungsgefahr durch Verbrennung durch heiße Oberflächen.

- Nicht das Gehäuse berühren.
- Berühren von Heizelementen im Inneren der Mikrowelle vermeiden.
- Kinder jünger als 8 Jahre vom Gerät fernhalten, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.

- 
- Bei Kombinationsbetrieb oder im Grillbetrieb dürfen Kinder wegen der vorkommenden Temperaturen das Gerät nur unter Aufsicht von Erwachsenen benutzen.
  - Das verwendete Geschirr wird nach einem Garvorgang mit Grill sehr heiß! Unbedingt Topflappen oder hitzebeständige Handschuhe beim Entnehmen des Geschirrs aus dem Garraum verwenden.



**WARNUNG!**  
**Explosionsgefahr!**

Wasser-/Öl-Mischungen können sich entzünden oder gar explodieren.

- Keine Mischung aus Wasser mit Öl oder Fett in der Mikrowelle erhitzen.
- Kein gefrorenes Fett oder Öl in der Mikrowelle auftauen.



**WARNUNG!**  
**Brandgefahr!**

Es besteht Brandgefahr durch unsachgemäßen Umgang mit sehr hohen Temperaturen/heißen Geräteoberflächen.

- Keine Gegenstände auf die Mikrowelle stellen. Für eine ausreichende Belüftung muss nach oben ein Abstand von 20 cm und an beiden Seiten 5 cm eingehalten werden (siehe **Abb. 2**). Die Standfläche des Geräts sollte sich mindestens auf einer Höhe von 85 cm befinden. Das Gerät muss mit der Rückwand gegen eine Wand platziert werden.
- Die Öffnungen an dem Gerät nicht abdecken oder verstopfen.
- Standfüße nicht entfernen.
- Die Mikrowelle ist als freistehendes Gerät vorgesehen. Nicht in einem Einbaumöbel oder in einem Schrank betreiben.
- Das Gerät während des Betriebs niemals unbeaufsichtigt lassen.
- Die Mikrowelle ist nicht dazu bestimmt, mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwirksystem betrieben zu werden.

- 
- Beim Erwärmen oder Kochen von Speisen in brennbaren Materialien wie Kunststoff- oder Papierbehältern, Mikrowelle häufig wegen der Möglichkeit einer Entzündung beaufsichtigen.
  - Das Gerät ausschließlich zum Erwärmen von dafür geeigneten Lebensmitteln in geeigneten Behältnissen und Geschirr verwenden.
  - Die Mikrowelle ist für die Erwärmung von Speisen und Getränken bestimmt. Trocknen von Speisen oder Kleidung und Erwärmung von Heizkissen, Hausschuhen, Schwämmen, feuchten Putzlappen und Ähnlichem kann zu Verletzungen, Entzündungen oder Feuer führen.
  - Keine alkoholhaltigen Speisen zubereiten. Mit dem Gerät nicht frittieren oder Öl erhitzen!
  - Garraum gleichmäßig beladen, damit er während des Betriebes nicht die metallene Innenwand des Gerätes berührt, um Funkenschlag zu vermeiden.
  - Bei Rauchentwicklung unbedingt die Garraumtür geschlossen halten, um Flammenbildung zu vermeiden bzw. bereits bestehende Flammen zu ersticken. Gerät sofort ausschalten, indem Sie den Netzstecker ziehen.
  - Überschreiten Sie nie die vom Hersteller angegebenen Garzeiten.
  - Lagern Sie keine Lebensmittel oder andere Gegenstände im Garraum.

---

## 2.5. Besondere Sicherheitshinweise im Umgang mit Mikrowellen



### **WARNUNG!**

#### **Verletzungsgefahr!**

Es besteht Verletzungsgefahr durch berstende Behälter.

- Keine Speisen oder Flüssigkeiten in fest verschlossenen Behältern erhitzen! Diese können im Gerät explodieren oder beim Öffnen zu Verletzungen führen. Bei verschließbaren Behältern, wie z. B. Babyflaschen, grundsätzlich den Deckel entfernen.



### **VORSICHT!**

#### **Verletzungsgefahr!**

Es besteht Verletzungsgefahr durch Verbrennung.

- In der Mikrowelle zubereitete Speisen werden ggf. ungleichmäßig heiß. Vor dem Verzehr die Temperatur der erhitzten Speisen prüfen. Bei Babynahrung und Babyflaschen vor der Prüfung der Temperatur die Kindernahrung immer umrühren oder schütteln, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Eier mit Schale oder ganze, hartgekochte Eier nicht in der Mikrowelle erhitzen, da sie beim Garen und auch nach der Entnahme explodieren können. Eier nur in speziell dafür vorgesehenem Mikrowellengeschirr erhitzen.
- Lebensmittel mit geschlossener Haut wie z. B. Tomaten, Würstchen, Aubergine oder ähnliche vor dem Garen anritzen, um ein Platzen zu vermeiden.
- Beim Öffnen von Garbehältern tritt heißer Dampf aus. Halten Sie beim Öffnen die Öffnung immer vom Körper weg.
- Beim Öffnen der Garraumtür tritt heißer Dampf aus. Halten Sie Abstand.
- Während des Garvorgangs werden die Oberflächen der Mikrowelle sowie des Garbehälters sehr heiß. Verwenden Sie Topfhandschuhe. Lassen Sie die Teile vor dem Reinigen abkühlen.



## **HINWEIS!**

### **Möglicher Sachschaden!**

Gefahr von Geräteschaden durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät.

- Gerät niemals ohne Lebensmittel im Garraum betreiben.
- Nur das beiliegende oder in dieser Bedienungsanleitung als geeignet beschriebene Zubehör verwenden.
- Im Mikrowellenbetrieb niemals Geschirr mit Metallverzierungen oder metallisches Geschirr verwenden, da es durch Funkenschlag zu Beschädigungen am Gerät und/oder am Geschirr kommen kann.
- Mikrowellengeeignetes Geschirr verwenden. Achten Sie beim Geschirrkau auf Kennzeichnungen wie „mikrowellengeeignet“ oder „für die Mikrowelle“.
- Gerät während des Betriebs nicht bewegen.

## **2.6. Sicherheitshinweise zum Erhitzen von Flüssigkeiten**



### **VORSICHT!**

#### **Verletzungsgefahr!**

Es besteht Verletzungsgefahr durch Verbrennung.

- Beim Erhitzen von Flüssigkeiten in der Mikrowelle kann es zu sogenanntem Siedeverzug kommen, d. h., dass die Flüssigkeit bereits Siedetemperatur hat, ohne dass die beim Kochen typischen Dampfblasen auftreten. Bei Erschütterungen, wie sie z. B. bei dem Herausnehmen entstehen, kommt es dann zu einem plötzlichen Aufkochen der Flüssigkeit. Flüssigkeit kann schlagartig herauspritzen, deshalb ist bei dem Hantieren mit dem Behälter Vorsicht geboten.
- Keine hohen, schmalen Gefäße verwenden.
- Beim Erhitzen einen Stab aus Glas oder Keramik in das Gefäß stellen, um ein verspätetes Aufkochen der Flüssigkeit zu verhindern. Nach dem Erhitzen kurz warten, das Gefäß vorsich-

---

tig antippen und Flüssigkeit umrühren, bevor Sie es aus dem Garraum nehmen.

## 2.7. Gerät reinigen und pflegen



### **HINWEIS!**

#### **Möglicher Sachschaden!**

Gefahr von Geräteschaden durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät.

- Unsachgemäße Verwendung von Reinigungsmitteln am Gerät kann zur Beschädigung der Oberflächen führen. Verwenden Sie zur Reinigung keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel, Scheuermittel oder harte Schwämme.
- Das Gerät darf nicht mit einem Dampfreiniger gereinigt werden. Dampf kann in das Gerät eindringen und die Elektronik sowie Oberflächen beschädigen.
- Mangelhafte Sauberkeit der Mikrowelle kann zu einer Zerstörung der Oberfläche führen, die ihrerseits die Gebrauchsdauer beeinflusst und möglicherweise zu gefährlichen Situationen führt.
- Gerät regelmäßig reinigen und Nahrungsmittelreste entfernen.
- Bei der Reinigung des Garraums sowie angrenzender Teile die Hinweise zur Reinigung beachten siehe „9. Reinigen und Pflegen“ auf Seite 38.

---

## 3. Lieferumfang



### **GEFAHR!**

#### **Erstickungsgefahr!**

Es besteht Erstickungsgefahr durch Verschlucken oder Einatmen von Kleinteilen oder Folien.

■ Halten Sie die Verpackungsfolie von Kindern fern.

- ▶ Entnehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
- ▶ Bitte überprüfen Sie die Vollständigkeit der Lieferung und benachrichtigen Sie uns bitte innerhalb von 14 Tagen nach dem Kauf, falls die Lieferung nicht komplett ist.

Mit dem von Ihnen erworbenen Paket haben Sie erhalten:

- 2-in-1 Mikrowellenherd 20L MD 10755
- Grillrost
- Bedienungsanleitung, Garantiekarte

## 4. Über Mikrowellen

Mikrowellen sind hochfrequente elektromagnetische Wellen, die eine Erwärmung Ihrer Speisen in dem Garinnenraum bewirken. Mikrowellen erhitzen alle nicht metallischen Gegenstände. Benutzen Sie deshalb keine metallischen Gegenstände im Mikrowellenbetrieb. Diese Erwärmung geschieht umso besser, je mehr Wasser sich in den Lebensmitteln befindet.

Um eine optimale Verteilung der Wärme zu erlangen, lassen Sie fertig erhitze Gerichte ein bis zwei Minuten in der Mikrowelle zum Nachgaren stehen.

### 4.1. Die Wirkung von Mikrowellen auf Lebensmittel

- Mikrowellen dringen bis zu einer Tiefe von etwa 3 cm in Lebensmittel ein.
- Sie erhitzen die Wasser-, Fett- und Zuckermoleküle (Speisen mit hohem Wasseranteil werden am intensivsten erwärmt).
- Diese Wärme durchdringt dann – langsam – die gesamte Speise und führt zum Auftauen, Erhitzen und Garen der Speise.
- Der Garraum und die Luft im Garraum werden nicht erwärmt (das Speisebehältnis erwärmt sich hauptsächlich durch die heiße Speise).
- Jede Speise benötigt zum Garen bzw. Auftauen eine bestimmte Menge Energie – nach der Faustformel: Hohe Leistung – kurze Zeit bzw. geringe Leistung – lange Zeit.

---

## 4.2. Das Mikrowellengerät

- Ein Mikrowellengenerator, das so genannte Magnetron, erzeugt die Mikrowellen und leitet sie in den Garraum.
- Garraumwände und Sichtfenstergitter reflektieren die Mikrowellen, so dass sie nicht aus dem Garraum austreten können.
- Die Mikrowellenleistung und die Garzeit lassen sich in mehreren Stufen einstellen.
- Nach Ablauf der Zeit oder beim Öffnen der Garraumtür schaltet sich das Magnetron automatisch aus.

## 5. Kochen und Garen mit der Mikrowelle

- ▶ Um die Nahrungsmittel zum Garen richtig einzufüllen und anzuordnen, bringen Sie die dicksten Stücke am äußeren Rand unter.
- ▶ Beachten Sie die genaue Koch- oder Garzeit.
- ▶ Wählen Sie die kürzeste angegebene Koch- oder Garzeit und verlängern Sie sie bei Bedarf.



### **WARNUNG!**

#### **Brandgefahr durch sehr hohe Temperaturen!**

Stark überkochte Speisen können Qualm entwickeln oder sich entzünden.

■ Garvorgang stets überwachen.

- ▶ Decken Sie die Speisen während des Koch- oder Garvorgangs mit einer mikrowellengeeigneten Abdeckung ab. Durch Abdecken werden Spritzer vermieden; außerdem wird das Essen gleichmäßiger gegart.
- ▶ Speisen wie Hähnchenteile und Hamburger sollten während der Zubereitung in der Mikrowelle einmal umgedreht werden, um das Garen zu beschleunigen. Größere Teile wie Braten oder Brathähnchen müssen mindestens einmal umgedreht werden.
- ▶ Wichtig ist auch ein Umschichten, z. B. bei Fleischbällchen: Nach der Hälfte der Zubereitungszeit sollten die Speisen von oben nach unten und innen nach außen umgeschichtet werden.
- ▶ Nach dem Erhitzen durchmischen Sie wenn möglich das Gargut, um eine gleichmäßige Temperaturverteilung zu erreichen, oder lassen es für eine kurze Zeit nachgaren.
- ▶ Empfehlenswert sind runde/ovale statt eckige/langgezogene Schalen, da Speisen in den Ecken zum Überkochen neigen.

---

## 5.1. Mikrowellentaugliche Materialien

Für Ihre Mikrowelle können Sie sich spezielles Geschirr und Zubehör kaufen. Achten Sie auf die Kennzeichnung „mikrowellengeeignet“ oder „für die Mikrowelle“. Sie können aber auch Ihr vorhandenes Geschirr nutzen – wenn das Material dafür geeignet ist.

### 5.1.1. Geeignete Materialien

- Porzellan, Glaskeramik und hitzebeständiges Glas
- Kunststoff, der hitzebeständig und mikrowellengeeignet ist (Hinweis: Kunststoff kann sich trotzdem durch Speisen verfärben oder durch die Hitze verformen)
- Backpapier.

### 5.1.2. Übersicht der geeigneten Materialien

Die nachstehende Liste ist eine allgemeine Orientierungshilfe, die Ihnen bei der Wahl des richtigen Kochgeschirrs helfen soll:

Kochgeschirr	Mikrowelle	Grill	Kombi- betrieb*
Hitzebeständiges Glas	Ja	Ja	Ja
Nicht hitzebeständiges Glas	Nein	Nein	Nein
Hitzebeständige Keramik	Ja	Ja	Ja
Mikrowellentaugliches Kunststoffgeschirr	Ja	Nein	Nein
Küchenpapier	Ja	Nein	Nein
Metalleinsatz	Nein	Ja	Nein
Grillrost, mitgeliefert	Nein	Ja	Nein
Alufolie, Aluschalen	bedingt geeignet	Ja	bedingt geeignet

\*Kombinationsbetrieb: Mikrowelle + Grill

## 5.2. Bedingt geeignete Materialien

- Steingut und Keramik. Verwenden Sie Tongefäße nur zum Auftauen und bei kurzen Garzeiten, da es sonst aufgrund des Luft- und Wassergehaltes zu Rissen im Ton kommen kann.
- Geschirr mit Gold- oder Silberdekor nur dann, wenn es laut Hersteller „mikrowellengeeignet“ ist.
- Verwenden Sie Aluminiumfolie nicht in großen Mengen. Sie kann jedoch z. B. in kleinen Stücken zum Abdecken empfindlicher Teile verwendet werden. Decken Sie auch Ecken von Gefäßen ab, um ein Überkochen zu verhindern, da sich die

---

Mikrowellenenergie vorrangig auf die Ecken konzentriert. Halten Sie einen Abstand von 2,5 cm zwischen Folie und Innenwand ein.

- Aluminiumschalen (z. B. bei Fertiggerichten) sind bedingt geeignet, müssen jedoch mindestens 3 cm hoch sein, damit sie in der Mikrowelle benutzt werden können.

### 5.3. Nicht geeignete Materialien

- Metalle, alle Metalltöpfe, -pfannen und -deckel.



#### HINWEIS!

#### Möglicher Sachschaden!

Gefahr von Geräteschaden durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät.

- Im Mikrowellenbetrieb niemals Geschirr mit Metallverzierungen, metallisches Geschirr oder Grillrost verwenden, da es durch Funkenschlag zu Beschädigungen am Gerät und/oder am Geschirr kommen kann.
- Kein Kristall- oder Bleikristallglas im Mikrowellenbetrieb verwenden. Es kann zerspringen, farbiges Glas kann sich verfärben.
- Keine hitzeunbeständigen Materialien verwenden. Sie können sich verformen oder sogar brennen.
- Verwenden Sie beim Garen in der Mikrowelle keine Produkte aus Recyclingpapier, da diese kleine Metallteile enthalten können, die Funken und/oder Brände verursachen können.



Um zu prüfen, ob ein Geschirr für den Gebrauch in der Mikrowelle geeignet ist, geben Sie etwas Wasser in das Behältnis und stellen es dann in die Mikrowelle.



## WARNUNG!

### Brandgefahr!

Es besteht Brandgefahr durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät.

■ Sobald Sie Funken, Blitze oder gar Feuer bemerken, drücken Sie sofort die Taste  **3** und ziehen Sie den Netzstecker.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4** zweimal. Das Gerät läuft nun im Mikrowellenbetrieb bei Maximalleistung für 1 Minute. Wenn Sie feststellen, dass das Gefäß heißer ist als die Speise, ist es für die Mikrowelle nicht geeignet. Mikrowellengeeignetes Geschirr erwärmt sich nur durch die Hitze der Speise.

## 6. Geräteteile

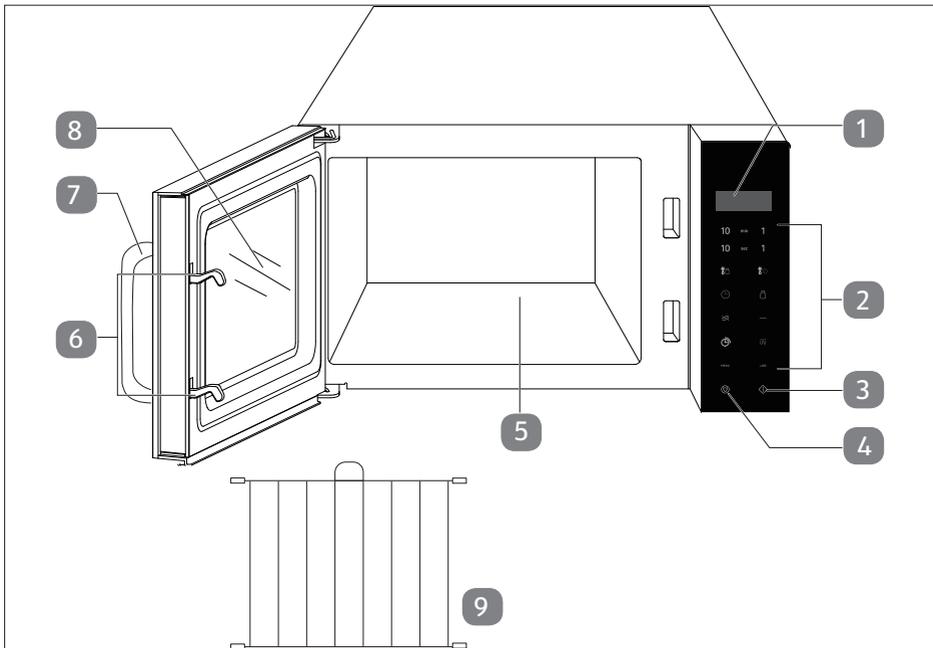


Abb. 1

**1** Display: Anzeige von Garzeit, Leistung, Betriebszustand und Uhrzeit

**2** Funktionstasten



Leistungsstufe einstellen

- 
- |  |   |
|--|---|
|            | Garzeit eingeben, Uhrzeit einstellen                          |
|           | Auftauen nach Gewicht   |
|           | Kombinationsbetrieb Mikrowelle/Grill                          |
|           | Grill   |
|           | Gewicht einstellen/Sterilisations- und Desodorierungsprogramm |
| <b>10 min 1</b>  | Wert (Zeit/Temperatur/Gewicht) erhöhen/verringern             |
| <b>10 sec 1</b>  |   |
| <b>MENU</b>  | Automatikprogramm aufrufen                                    |
| <b>+30S</b>  | Garzeit um 30 Sekunden verlängern                             |
|           | Auftauen nach Zeit  |
|           | Startzeitverzögerung einstellen                               |
| <b>3</b>  | Betrieb unterbrechen/Eingabe löschen/Tastensperre aktivieren  |
| <b>4</b>  | Gerät starten, Eingabe bestätigen, Schnellstart               |
| <b>5</b>   | Garraum   |
| <b>6</b>   | Türverriegelung   |
| <b>7</b>   | Türgriff  |
| <b>8</b>   | Sichtfenster  |
| <b>9</b>   | Grillrost   |

---

## 7. Vor dem ersten Gebrauch



### **GEFAHR!**

#### **Verletzungsgefahr!**

Es besteht die Verletzungsgefahr durch Stromschlag oder Mikrowellenstrahlung.

Mikrowellenstrahlung kann bei Beschädigungen des Geräts durch eine Leckage nach außen dringen. Beschädigungen am Netzkabel können einen elektrischen Schlag verursachen.

- Bei Beschädigungen am Gehäuse, an Abdeckungen, an der Tür oder am Türverschluss die Mikrowelle auf keinen Fall in Betrieb nehmen. In diesem Fall sofort das Netzkabel am Stecker aus der Schutzkontaktsteckdose ziehen.
- Mikrowelle nicht betreiben, wenn Objekte in der Tür eingeklemmt sind oder die Tür nicht sauber schließt.
- Falls eine Beschädigung vorliegt, nehmen Sie die Mikrowelle nicht in Betrieb, sondern wenden Sie sich an den Service.



### **HINWEIS!**

#### **Möglicher Sachschaden!**

Gefahr von Geräteschaden durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät.

- Die Mikrowelle ist für den Hausgebrauch bestimmt und darf nicht im Freien verwendet werden.
- Gerät niemals ohne Lebensmittel im Garraum betreiben.

---

## 7.1. Gerät aufstellen

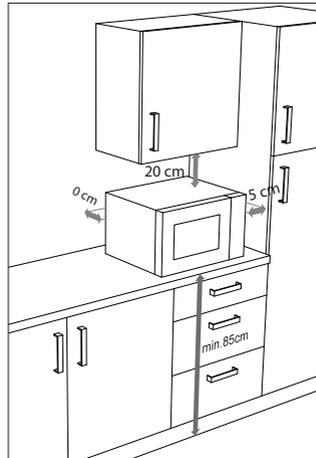


Abb. 2

Stellen Sie sicher, dass alle Verpackungsmaterialien aus dem Gerät und von der Innenseite der Gerätetür entfernt wurden.

- ▶ Stellen Sie die Mikrowelle nicht in der Nähe von Wärmequellen, an einem Ort, an dem Nässe oder hohe Feuchtigkeit auftritt oder in der Nähe von brennbaren Materialien auf.
- ▶ Die Standfüße dürfen nicht entfernt werden.

## 7.2. Gerätetür öffnen/schließen

- ▶ Ziehen Sie am Türgriff **7**, um die Gerätetür zu öffnen.
- ▶ Drücken Sie die Gerätetür zu, bis die Türverriegelung **6** hörbar einrastet, um die Gerätetür zu schließen.

## 7.3. Erstreinigung des Gerätes

- ▶ Schließen Sie den Netzstecker noch nicht an eine Steckdose an.
- ▶ Zum Entfernen von Verpackungsstaubresten und eventueller Fertigungsrückstände wischen Sie vor dem ersten Gebrauch des Gerätes den Innenraum und die Innenseite des Sichtfensters **8** mit einem leicht angefeuchteten, weichen Tuch aus.
- ▶ Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeit in das Gerät eindringt und trocknen Sie die Flächen anschließend vollständig ab.

## 7.4. Gerät leer aufheizen

Vor dem Verwenden der Mikrowelle muss das Gerät zunächst leer aufgeheizt werden, damit fertigungsbedingte Rückstände verdampfen können. Schalten Sie dazu das Gerät ohne Lebensmittel und ohne Zubehör im Grillbetrieb ein:

- ▶ Öffnen Sie die Tür und entnehmen Sie Verpackungen oder Zubehörteile aus dem Garraum.  
Schließen Sie die Tür danach wieder.
- ▶ Stellen Sie den Grillbetrieb für 10 Minuten ein. Gehen Sie vor wie unter „8.6. Grillbetrieb“ auf Seite 31 beschrieben vor.



Bei diesem ersten Aufheizen kann es zu einer leichten Geruchsbildung kommen. Die Dämpfe sind unschädlich und verschwinden nach kurzer Zeit. Sorgen Sie für eine ausreichende Belüftung z. B. durch ein geöffnetes Fenster.

- ▶ Nach 10 Minuten schaltet sich das Gerät automatisch aus. Warten Sie, bis es vollständig abgekühlt ist.
- ▶ Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und reinigen Sie das Gerät anschließend mit einem feuchten Tuch von innen und trocknen Sie den Garraum sorgfältig ab.

## 7.5. Uhrzeit einstellen

Wenn die Mikrowelle zum ersten Mal in Betrieb genommen wird oder die Spannungsversorgung unterbrochen war, zeigt das Display **1:00** an und die Uhrzeit muss eingestellt werden.

- ▶ Schließen Sie die Mikrowelle an eine gut erreichbare und jederzeit frei zugängliche Steckdose an.
- ▶ Drücken Sie die Taste  **2**, um eine 12-Stunden-Anzeige (**hr12**) oder eine 24-Stunden-Anzeige (**Hr24**) der Uhrzeitanzeige auszuwählen.

Bei der Auswahl von **Hr24** ist eine Uhrzeit von **0** bis **24** Uhr einstellbar, bei der Auswahl von **Hr12** eine Uhrzeit **0** bis **12** Uhr.



Abb. 3

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um die Stunden einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Stundenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Stundenanzeige einzustellen.

- 
- ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um die Minuten einzugeben:
    - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
    - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.

- ▶ Drücken Sie erneut die Taste  **2**, um die Eingabe abzuschließen.

Die Uhrzeit ist nun eingestellt.

Im Standby-Modus wird die Uhrzeit angezeigt.

## 7.6. Kindersicherung

Die Kindersicherung wird nach einer Minute ohne Tastenbetätigung automatisch aktiviert, um eine unbeaufsichtigte Bedienung durch jüngere Kinder zu verhindern. Bei einer Tastenbetätigung wird in der Displayanzeige die Sperranzeige **Loc** angezeigt und die gedrückte Taste ist gesperrt.

- ▶ Um die Kindersicherung auszuschalten öffnen und schließen Sie die Gerätetür. Die Sperranzeige **Loc** erlischt.

## 8. Bedienung



### VORSICHT!

#### Verletzungsgefahr durch heiße Oberflächen!

Der Garraumboden sowie die Garbehälter werden während des Betriebs heiß.

- Vermeiden Sie die Berührung des Bodens beim Herausnehmen des Garbehälters.
- Verwenden Sie unbedingt Topflappen oder hitzebeständige Handschuhe, wenn Sie die Speisen aus dem Garraum nehmen.



### HINWEIS!

#### Möglicher Sachschaden!

Gefahr von Geräteschaden durch unsachgemäßen Umgang mit der Mikrowelle.

- Gerät niemals ohne Lebensmittel im Garraum betreiben.
- ▶ Schließen Sie die Mikrowelle an eine gut erreichbare und jederzeit frei zugängliche Steckdose an.
- ▶ Öffnen Sie die Garraumtür und stellen Sie den Garbehälter mittig in den Garraum im Bereich der Markierung.

- 
- ▶ Schließen Sie die Garraumtür.

Jedes Mal, wenn eine Taste gedrückt wird, ertönt ein Signalton als Bestätigung des Tastendruckes.

## 8.1. Garen mit Mikrowellenenergie

- ▶ Drücken Sie die Taste  **2** einmal oder mehrfach, um die Leistungsstufe einzugeben.

Anzeige im Display	Leistung in Watt
<b>P100</b>	700
<b>P-80</b>	560
<b>P-60</b>	420
<b>P-40</b>	280
<b>P-20</b>	140
<b>P-00</b>	0

Geben Sie die Garzeit ein:

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um die Garzeit in Minuten einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
- ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um die Sekunden einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.

Die maximal einstellbare Garzeit beträgt **99:99** Minuten.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um den Garvorgang zu starten.

Der Garvorgang startet in der gewählten Leistungsstufe. Die verbleibende Garzeit wird im Display angezeigt.

## 8.2. Schnellstart

Wenn Sie die Taste  **4** drücken, ohne vorher eine Leistungsstufe einzustellen, wird das Garprogramm auf der höchsten Energiestufe (700 Watt) gestartet. Die maximal einstellbare Garzeit beträgt 10 Minuten.

- ▶ Drücken Sie die Taste  mehrfach, bis die gewünschte Garzeit angezeigt wird (je Tastendruck verlängert sich die Garzeit um 30 Sekunden).

Der Garvorgang bei voller Leistungsstufe startet sofort. Die verbleibende Garzeit wird im Display angezeigt.



Bei laufendem Programm können Sie die Garzeit mit jedem Druck auf die Taste  **4** oder auf die Taste **+30S** jeweils um 30 Sekunden verlängern.

Bei Autoprogrammen und beim Auftaubetrieb ist diese Funktion nicht verfügbar.

### 8.3. Programm unterbrechen

Um die Speisen beispielsweise nach der Hälfte der Garzeit umzudrehen oder zu verühren, ist es häufig notwendig, das Garprogramm zu unterbrechen.

- ▶ Öffnen Sie die Gerätetür oder drücken Sie die Taste  **3**, um das Programm zu unterbrechen. Die verbleibende Laufzeit wird blinkend im Display angezeigt.
- ▶ Nachdem Sie die Gerätetür wieder geschlossen haben, drücken Sie die Taste  **4**, um den Garvorgang fortzusetzen.
- ▶ Drücken Sie die Taste  **3** erneut, um das Programm endgültig vorzeitig abzubrechen.

### 8.4. Auftauen nach Gewicht

Sie können anhand des Gewichts des Garguts das Auftauprogramm einstellen. Legen Sie das Gefriergut in einem geeignetem Behälter in den Garinnenraum und schließen Sie die Gerätetür.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **2** einmal oder mehrfach, um den Auftaubetrieb nach Gewicht aufzurufen.

Im Display wird **d1**, **d2** oder **d3** angezeigt.

Auftau-programm	Lebensmittel	Max. zulässiges Gewicht
<b>d1</b>	Fleisch	2300 g
<b>d2</b>	Geflügel	4000 g
<b>d3</b>	Meeresfrüchte	900 g

Geben Sie das Gewicht des Garguts ein:



Abb. 4

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um das Gewicht einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer (1000-er) einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer (100-er) einzustellen.
- ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um das Gewicht einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer (10-er) einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer (1-er) einzustellen.
- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**. Das Programm startet.

Die verbleibende Auftauzeit wird im Display angezeigt



Nach etwa der Hälfte der abgelaufenen Zeit, ertönt ein Signalton. Öffnen Sie die Gerätetür und drehen Sie das Gargut auf die andere Seite bzw. rühren Sie es um, um ein gleichmäßiges Auftauen zu garantieren.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**. Das Programm setzt den Auftauvorgang fort.
- ▶ Sollte das Gefriergut nach der abgelaufenen Zeit noch nicht aufgetaut sein, starten Sie das Gerät erneut mit der Leistungsstufe **P40** für einige Minuten, um das Gefriergut vollständig aufzutauen.

## 8.5. Auftauen nach Zeit

Sie können die Dauer des Auftauprogramm einstellen.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **2**. Im Display wird  angezeigt.

Geben Sie die Auftauzeit ein:



Abb. 5

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um die Garzeit in Minuten einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
- ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um die Sekunden einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.

Die maximal einstellbare Auftauzeit beträgt **99:99** Minuten.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um den Auftauvorgang zu starten.

Der Garvorgang startet in der gewählten Leistungsstufe. Die verbleibende Auftauzeit wird im Display angezeigt.



Nach etwa der Hälfte der abgelaufenen Zeit, ertönt ein Signalton. Öffnen Sie die Gerätetür und drehen Sie das Gargut auf die andere Seite bzw. rühren Sie es um, um ein gleichmäßiges Auftauen zu garantieren.

- ▶ Drücken Sie die Taste  . Das Programm setzt den Auftauvorgang fort.
- ▶ Sollte das Gefriergut nach der abgelaufenen Zeit noch nicht aufgetaut sein, starten Sie das Gerät erneut mit der Leistungsstufe **P40** für einige Minuten, um das Gefriergut vollständig aufzutauen.

## 8.6. Grillbetrieb



### HINWEIS!

#### Möglicher Sachschaden!

Es besteht die Gefahr, dass durch Überhitzung das Gerät beschädigt wird.

- Beachten Sie die Mindestabstände des Geräts zur Wand und verdecken Sie auf keinen Fall die Belüftungsöffnungen.

Die Grillfunktion ist besonders geeignet bei dünnen Fleischscheiben, Steaks, Hackfleisch, Kebab, Würstchen oder Hähnchenteilen. Sie ist auch geeignet für überbackene Sandwiches und Gratin-Gerichte.

Im Grillbetrieb können Sie, sofern sich die Speisen dafür eignen, den mitgelieferten Grillrost  verwenden. Stellen Sie dabei jedoch ein geeignetes Gefäß unter den Grillrost, um heruntertropfendes Öl oder andere Flüssigkeiten aufzufangen.

- ▶ Drücken Sie die Taste  .



Abb. 6

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um die Garzeit in Minuten einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
- ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um die Sekunden einzugeben:

- wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.
- wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.

Die maximal einstellbare Garzeit beträgt **99:99** Minuten.

▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um den Grillvorgang zu starten.



Nach der Hälfte der abgelaufenen Zeit öffnen Sie ggf. die Gerätetür und drehen Sie die Speise auf die andere Seite, um das Garen zu optimieren (siehe „8.3. Programm unterbrechen“ auf Seite 29). Danach drücken Sie erneut die Taste  **4**, um das Programm fortzusetzen.

## 8.7. Kombinationsbetrieb Mikrowelle und Grill



### WARNUNG! Brandgefahr!

Es besteht Brandgefahr durch unsachgemäßen Umgang mit dem Gerät.

- Benutzen Sie bei Programmen mit zugeschalteter Grillfunktion oder im Kombinationsbetrieb auf gar keinen Fall Abdeckungen oder nicht hitzebeständiges Geschirr, da diese schmelzen oder in Brand geraten können!

Im Kombinationsbetrieb werden die Betriebsarten Mikrowelle und Grill kombiniert ausgeführt. Die Programme **Co-1** und **Co-2** sind wählbar:

Taste  drücken	Anzeige im Display	Betriebsart	
		Mikrowellenbetrieb	Grillbetrieb
1 x	<b>Co-1</b>	25 %*	55 %*
2 x	<b>Co-2</b>	40 %*	30 %*

\* bezogen auf den vollständigen Garvorgang.

▶ Drücken Sie die Taste  **2** ein- oder zweimal.



Abb. 7

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um die Garzeit in Minuten einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
- ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um die Sekunden einzugeben:
  - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.
  - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Sekundenanzeige einzustellen.

Die maximal einstellbare Garzeit beträgt **99:99** Minuten.

- ▶ Drücken Sie die Taste **4**, um den Grillvorgang zu starten.



Nach der Hälfte der abgelaufenen Zeit öffnen Sie ggf. die Gerätetür und drehen Sie die Speise auf die andere Seite, um das Garen zu optimieren (siehe „8.3. Programm unterbrechen“ auf Seite 29). Danach drücken Sie erneut die Taste **4**, um das Programm fortzusetzen.

## 8.8. Nutzen mehrerer Programme

Das Gerät kann bis zu drei Garprogramme nacheinander durchführen.

Stellen Sie die Garprogramme jeweils wie beschrieben ein und drücken Sie nach Einstellen des letzten Garprogramms die Taste **4**.

### Beispiel für zwei hintereinander ablaufende Programme:

Sie möchten eine Speise im Mikrowellen-Betrieb bei der Leistung **P-80** für 10 Minuten ausführen und anschließend 10 Minuten im Grillbetrieb ausführen.

- ▶ Stellen Sie das Programm **P-80** für 10 Minuten wie unter „8.1. Garen mit Mikrowellenenergie“ auf Seite 28 ein, ohne abschließend die Taste zu drücken.
- ▶ Stellen Sie nun die Grillfunktion ein wie unter „8.6. Grillbetrieb“ auf Seite 31 beschrieben.
- ▶ Drücken Sie die Taste , um die Programme nacheinander zu starten.



Beim mehrstufigen Garen können nur Mikrowellen-, Grill- und Kombinationsprogramme eingestellt werden.

Die Programme laufen hintereinander ab. Ein Signalton zeigt den Start des zweiten bzw. dritten Programms an.

## 8.9. Automatisches Kochen und Garen

Beim automatischen Kochen und Garen ist es nicht notwendig, die Koch-/Garzeit und Energiestufe einzugeben. Die Mikrowelle ermittelt automatisch die Werte, abhängig vom eingegebenen Lebensmittel und Gewicht.

### 8.9.1. Automatikprogramm einstellen

- ▶ Drücken Sie die Taste **MENU** einmal oder mehrfach, um ein Automatikprogramm auszuwählen. Die Programme A01-A11 sind auswählbar (siehe Tabelle unten).



Die Programme A10 und A11 werden gesondert unter „8.10. Programm A10 Sterilisation“ und „8.11. Programm A11 Geruchsneutralisation“ erläutert.

- ▶ Drücken Sie die Taste  einmal oder mehrfach, um die Portionsgröße zu verändern.

Die Mengen lassen sich gemäß der Tabelle einstellen:

Programm	MENU Tastendruck	Gewicht (g)	Garzeit	Leistung/ Betriebs- zyklus
Aufwärmen A01	1	200	02:00	P100
	2	300	02:40	
	3	400	03:20	
	4	500	04:00	
	5	600	04:40	
	6	700	05:20	
	7	800	06:00	
Pizza A02	1	150	01:00	P100
	2	300	01:30	
	3	450	02:00	
Kartoffel A03	1	1 (230 g)	06:00	P100
	2	2 (2x 230 g)	10:00	
	3	3 (3x 230 g)	14:00	

<b>Programm</b>	<b>MENU Tastendruck</b>	<b>Gewicht (g)</b>	<b>Garzeit</b>	<b>Leistung/ Betriebs- zyklus</b>
<b>Gemüse A04</b>	1	200	04:00	P100
	2	300	05:00	
	3	400	06:00	
	4	500	07:00	
	5	600	08:00	
<b>Getränk A05</b>	1	1 (200 ml)	01:50	P100
	2	2 (2x 200 ml)	03:00	
	3	3 (2x 200 ml)	04:00	
<b>Fisch A06</b>	1	200	04:00	P-80
	2	300	05:20	
	3	400	06:40	
	4	500	08:00	
	5	600	09:20	
<b>Fleisch A07</b>	1	200	16:00	1/5 P100 2/5 Grill Umdrehen 2/5 Grill
	2	300	18:00	
	3	400	20:00	
	4	500	22:00	
	5	600	24:00	
<b>Reis A08</b>	1	150	19:00	30% P100 70% P-40
	2	300	22:00	
	3	450	25:00	
	4	600	28:00	
<b>Huhn A09</b>	1	800	30:00	2/5 P100 1/5 Grill Umdrehen 1/5 P100 1/5 Grill
	2	1000	33:00	
	3	1200	36:00	
	4	1400	39:00	

Programm	MENU Tastendruck	Gewicht (g)	Garzeit	Leistung/ Betriebszyklus
<b>Sterilisation A10</b>	10	-	1:00	P100
<b>Geruchsneutralisation A11</b>	11	-	5:00	1/5 P100 4/5 P-00

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um den Garvorgang zu starten.

Die verbleibende Garzeit wird im Display angezeigt.

- ▶ Das Garprogramm endet automatisch und fünf Signaltöne werden ausgegeben.



#### **Bei Programm A07 und A09:**

Nach der Hälfte der abgelaufenen Zeit öffnen Sie die Gerätetür und drehen Sie die Speise auf die andere Seite, um das Garen zu optimieren (siehe „8.3. Programm unterbrechen“ auf Seite 29). Danach drücken Sie erneut die Taste  **4**, um das Programm fortzusetzen.

Das Garergebnis hängt von der Menge, Vorlieben und Beschaffenheit der Lebensmittel ab. Wenn das Gericht nicht richtig durchgegart ist, garen Sie es noch einmal ein paar Minuten mit dem Mikrowellenprogramm nach.

## **8.10. Programm A10 Sterilisation**

Mit dem Programm **A10** wird der Garraum sterilisiert.

- ▶ Vergewissern Sie sich, dass der Garraum leer ist.
- ▶ Drücken Sie die Taste **MENU**, bis im Display **A10** angezeigt wird.

- ▶ Drücken Sie die Taste  einmal.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um den Sterilisationsvorgang zu starten.

Ist das Programm beendet, werden 5 Signaltöne ausgegeben und der Garraum wurde sterilisiert.

## **8.11. Programm A11 Geruchsneutralisation**

Mit dem Programm **A11** werden im Garraum Gerüche neutralisiert.

- ▶ Vergewissern Sie sich, dass der Garraum leer ist.
- ▶ Drücken Sie die Taste **MENU**, bis im Display **A11** angezeigt wird.

- ▶ Drücken Sie die Taste  einmal.

- ▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um den Sterilisationsvorgang zu starten.

Ist das Programm beendet, werden 5 Signaltöne ausgegeben und der Garraum wurde durchlüftet.

## 8.12. Startzeitverzögerung

Sie können den Programmstart verzögern und ihn für eine bestimmte Zeit festlegen. Voraussetzung dafür ist jedoch, dass die Uhrzeit zuvor eingestellt wurde (siehe „7.5. Uhrzeit einstellen“ auf Seite 26).

Die Funktion steht nicht für die Auftauprogramme sowie für den Schnellstart zur Verfügung.

- ▶ Wählen Sie das gewünschte Garprogramm aus.
- ▶ Drücken Sie im Standby-Modus die Taste , um die Startzeitverzögerung einzustellen:



Abb. 8

- ▶ Drücken Sie die Taste **min**, um die Stunden einzugeben:
    - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Stundenanzeige einzustellen.
    - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Stundenanzeige einzustellen.
  - ▶ Drücken Sie die Taste **sec**, um die Minuten einzugeben:
    - wiederholtes Drücken der Taste **10**, um die erste Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
    - wiederholtes Drücken der Taste **1**, um die zweite Ziffer der Minutenanzeige einzustellen.
  - ▶ Drücken Sie die Taste  **4**, um die Einstellung zu bestätigen.
- Das Programm startet zum vorgegebenen Zeitpunkt.

## 8.13. Ende des Garvorgangs



### VORSICHT!

### Verletzungsgefahr durch heiße Oberflächen!

Der Garraumboden sowie die Garbehälter werden während des Betriebs heiß.

- Vermeiden Sie die Berührung des Bodens beim Herausnehmen des Garbehälters.
- Verwenden Sie unbedingt Topflappen oder hitzebeständige Handschuhe, wenn Sie die Speisen aus dem Garraum nehmen.

---

Nach Beendigung des Garvorgangs werden 5 Signaltöne ausgegeben. Im Display wird **End** angezeigt.

- ▶ Öffnen Sie die Garraumtür und nehmen Sie das Gargut heraus.

## 9. Reinigen und Pflegen



### **WARNUNG!**

#### **Risiko eines Stromschlags.**

Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags durch stromführende Teile.

- Schalten Sie die Mikrowelle aus und ziehen Sie vor dem Reinigen den Stecker aus der Steckdose.

Mangelhafte Sauberkeit des Geräts kann zu einer Zerstörung der Geräteoberflächen führen, die ihrerseits die Gebrauchsdauer beeinflusst und möglicherweise zu gefährlichen Situationen führt. Reinigen Sie die Mikrowelle daher regelmäßig und entfernen Sie sämtliche Nahrungsreste.

- ▶ Schalten Sie die Mikrowelle aus und ziehen Sie vor dem Reinigen den Stecker aus der Schutzkontaktsteckdose.
- ▶ Die Mikrowelle innen sauber halten. Spritzer oder verschüttete Flüssigkeiten, die an den Wänden des Garraums und am Boden sowie an der Bodendichtung haften, mit einem feuchten Tuch abwischen. Bei starker Verschmutzung kann ein mildes Reinigungsmittel verwendet werden.
- ▶ Verwenden Sie keine Reinigungssprays oder scharfen Reinigungsmittel, da sie die Oberflächen angreifen, verkratzen oder abstumpfen könnten.
- ▶ Die Außenflächen sollten mit einem feuchten Tuch gereinigt werden. Um eine Beschädigung der Betriebsteile im Innern der Mikrowelle zu verhindern, muss vermieden werden, dass Wasser in die Belüftungsöffnungen eindringt.
- ▶ Reinigen Sie die Garraumtür, das Sichtfenster sowie den Schließmechanismus vorsichtig mit einer milden Seifenlösung. Achten Sie besonders auf Beschädigungen an diesen Teilen.
- ▶ Beim Betrieb bei hoher Luftfeuchtigkeit kann sich an den Außenflächen Kondenswasser bilden. Sollte sich im Innern oder auf den Außenflächen Kondenswasser ansammeln, wischen Sie es mit einem weichen Tuch ab.
- ▶ Wischen Sie den Garraum mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel aus.
- ▶ Geruchsrückstände in der Mikrowelle können entfernt werden, indem Sie eine Tasse Wasser mit dem Saft und der Schale einer Zitrone in ein tiefes mikrowellenfestes Gefäß geben und 5 Minuten in der Mikrowelle erhitzen. Gründlich auswischen und mit einem weichen Tuch trocken wischen.
- ▶ Ein Dampfreiniger darf nicht verwendet werden.

- ▶ Achten Sie darauf, dass das Bedienfeld nicht nass wird. Reinigen Sie es mit einem weichen, feuchten Tuch. Lassen Sie beim Reinigen des Bedienfelds die Backofentür offen, damit der Backofen nicht versehentlich eingeschaltet wird.
- ▶ Wenn die Beleuchtung in der Mikrowelle ersetzt werden muss, wenden Sie sich an eine dafür qualifizierte Fachwerkstatt oder den Service.

## 10. Längerer Nichtgebrauch

Wenn der Garvorgang beendet ist, öffnen Sie die Gerätetür und entnehmen Sie das Gargut. Das Gerät schaltet nach Beendigung des Garvorgangs in den Standby.

- ▶ Wenn Sie die Mikrowelle über längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie den Netzstecker und bewahren Sie die Mikrowelle an einem trockenen, sauberen und staubfreien Ort auf.

## 11. Abhilfe bei Störungen

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht starten.	Der Netzstecker ist nicht eingesteckt.	Netzstecker in die Steckdose stecken.
	Die Steckdose ist defekt.	Überprüfen Sie die Steckdose, indem Sie ein anderes Gerät anschließen.
Das Gerät heizt nicht auf.	Die Gerätetür ist nicht geschlossen.	Schließen Sie die Gerätetür.
Beleuchtung funktioniert nicht	Leuchtmittel defekt	Kontaktieren Sie den Service.

---

## 12. Entsorgung

### VERPACKUNG

Ihr Gerät befindet sich zum Schutz vor Transportschäden in einer Verpackung. Verpackungen sind aus Materialien hergestellt, die umweltschonend entsorgt und einem fachgerechten Recycling zugeführt werden können.



### GERÄT

Altgeräte dürfen nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Entsprechend Richtlinie 2012/19/EU ist das Gerät am Ende seiner Lebensdauer einer geordneten Entsorgung zuzuführen.

Dabei werden im Gerät enthaltene Wertstoffe der Wiederverwertung zugeführt und die Belastung der Umwelt vermieden.

Geben Sie das Altgerät an einer Sammelstelle für Elektroschrott oder einem Wertstoffhof ab.

Wenden Sie sich für nähere Auskünfte an Ihr örtliches Entsorgungsunternehmen oder Ihre kommunale Verwaltung.

## 13. Technische Daten

Nennspannung	230 V ~ 50 Hz
Nennleistungen	
Mikrowelle:	1200 W
Nennausgangsleistung (Mikrowelle):	700 W
Mikrowellen-Frequenz:	2450 MHz
Nennausgangsleistung (Grill):	1000 W
Schutzklasse:	I
Abmessungen (B x H x T)	
Gerät:	ca. 46 x 27 x 40 cm
Nettogewicht:	13 kg

## 14. EU-Konformitätsinformation

**C E** Hiermit erklärt die MEDION AG, dass sich dieses Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen befindet:

- EMV-Richtlinie 2014/30/EU
- Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU
- Öko-Design Richtlinie 2009/125/EG
- RoHS-Richtlinie 2011/65/EU.

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen des europäischen Standards EN55011. Das Produkt wird standardkonform als Gerät der Gruppe 2, Klasse B eingestuft. Gruppe 2 bedeutet, dass das Gerät zweckbestimmt hochfrequente Energie in Form elektromagnetischer Strahlen zur Wärmebehandlung von Lebensmitteln erzeugt. Gerät der Klasse B bedeutet, dass das Gerät für den Einsatz im häuslichen Bereich geeignet ist.

## 15. Serviceinformationen

Sollte Ihr Gerät einmal nicht wie gewünscht und erwartet funktionieren, wenden Sie sich zunächst an unseren Kundenservice. Es stehen Ihnen verschiedene Wege zur Verfügung, um mit uns in Kontakt zu treten:

- In unserer Service-Community treffen Sie auf andere Benutzer sowie unsere Mitarbeiter und können dort Ihre Erfahrungen austauschen und Ihr Wissen weitergeben.  
Sie finden unsere Service-Community unter [community.medion.com](http://community.medion.com).
- Gerne können Sie auch unser Kontaktformular unter [www.medion.com/contact](http://www.medion.com/contact) nutzen.
- Selbstverständlich steht Ihnen unser Serviceteam auch über unsere Hotline oder postalisch zur Verfügung.

Deutschland	
Öffnungszeiten	Multimedia-Produkte (PC, Notebook, etc.)
Mo. - Fr.: 07:00 - 20:00 Sa.: 10:00 - 18:00	☎ 0201 22099-111
	Haushalt & Heimelektronik
	☎ 0201 22099-222
	Mobiltelefon; Tablet & Smartphone
	☎ 0201 22099-333

Serviceadresse	
<b>MEDION AG</b> <b>45092 Essen</b> <b>Deutschland</b>	
Österreich	
Öffnungszeiten	Rufnummer
Mo. - Fr.: 08:00 - 20:00 Sa.: 10:00 - 18:00	☎ 01 9287661
Serviceadresse	
<b>MEDION Service Center</b> <b>Franz-Fritsch-Str. 11</b> <b>4600 Wels</b> <b>Österreich</b>	



Diese und viele weitere Bedienungsanleitungen stehen Ihnen über das Serviceportal [www.medionservice.com](http://www.medionservice.com) zum Download zur Verfügung.

Dort finden Sie auch Treiber und andere Software zu diversen Geräten.

Sie können auch den nebenstehenden QR-Code scannen und die Bedienungsanleitung über das Serviceportal auf Ihr mobiles Endgerät laden.

## 16. Impressum

Copyright © 2021

Stand: 14.12.2021

Alle Rechte vorbehalten.

Diese Bedienungsanleitung ist urheberrechtlich geschützt.

Vervielfältigung in mechanischer, elektronischer und jeder anderen Form ohne die schriftliche Genehmigung des Herstellers ist verboten.

Das Copyright liegt bei der Firma:

**MEDION AG**  
**Am Zehnthof 77**  
**45307 Essen**  
**Deutschland**

Bitte beachten Sie, dass die oben stehende Anschrift keine Retourenanschrift ist. Kontaktieren Sie zuerst immer unseren Kundenservice.

---

## 17. Datenschutzerklärung

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,  
wir teilen Ihnen mit, dass wir, die MEDION AG, Am Zehnthof 77, D-45307 Essen als Verantwortliche Ihre personenbezogenen Daten verarbeiten.

In datenschutzrechtlichen Angelegenheiten werden wir durch unseren betrieblichen Datenschutzbeauftragten, erreichbar unter MEDION AG, Datenschutz, Am Zehnthof 77, D-45307 Essen; datenschutz@medion.com unterstützt. Wir verarbeiten Ihre Daten zum Zweck der Garantieabwicklung und damit zusammenhängender Prozesse (z. B. Reparaturen) und stützen uns bei der Verarbeitung Ihrer Daten auf den mit uns geschlossenen Kaufvertrag.

Ihre Daten werden wir zum Zweck der Garantieabwicklung und damit zusammenhängender Prozesse (z. B. Reparaturen) an die von uns beauftragten Reparaturdienstleister übermitteln. Wir speichern Ihre personenbezogenen Daten im Regelfall für die Dauer von drei Jahren, um Ihre gesetzlichen Gewährleistungsrechte zu erfüllen.

Uns gegenüber haben Sie das Recht auf Auskunft über die betreffenden personenbezogenen Daten sowie auf Berichtigung, Löschung, Einschränkung der Verarbeitung, Widerspruch gegen die Verarbeitung sowie auf Datenübertragbarkeit.

Beim Auskunfts- und beim Löschungsrecht gelten jedoch Einschränkungen nach den §§ 34 und 35 BDSG ( Art. 23 DS-GVO), darüber hinaus besteht ein Beschwerderecht bei einer zuständigen Datenschutzaufsichtsbehörde (Art. 77 DS-GVO i. V. m. § 19 BDSG). Für die MEDION AG ist das die Landesbeauftragte für Datenschutz und Informationsfreiheit Nordrhein Westfalen, Postfach 200444, 40212 Düsseldorf, [www.ldi.nrw.de](http://www.ldi.nrw.de).

Die Verarbeitung Ihrer Daten ist für die Garantieabwicklung erforderlich; ohne Bereitstellung der erforderlichen Daten ist die Garantieabwicklung nicht möglich.

